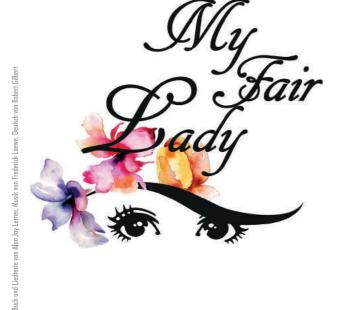
Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Hirrlingen

Der Gemeindebote

Nummer 28 Donnerstag, 11. Juli 2019 79. Jahrgang



Freilichttheater im Hirrlinger Schlosshof



Fr 12*+ Sa 13*+ So 14. Juli 2019

Beginn 20:30 Uhr



Diese Ausgabe erscheint

auch online

Theatergemeinschaft Hirrlingen e.V. www.theater-hirrlingen.de



Kartenvorverkauf telefonisch unter Tel. 07478 269113 und im Internet auf www.theater-hirrlingen.de/kartenvorverkauf Kartenvorverkauf über die Vorverkaufsstellen Getränke Beuter, Hirrlingen und Kreissparkasse Hirrlingen



Wer helfen kann, kann auch feiern!



Seid willkommen alle:

Mitarbeiter, Mithelfer, Ehrenamtliche, Schaffer, Gestalter, Mitwirker, Unterstützer, Vorbereiter, fleißige Hände, Beweger, Begleiter, Herrichter, Möglichmacher, Bereitsteller, Bewirter, Helfer im Verborgenen ...



Herzliche Einladung zum Fest der Begegnung aller Ehrenamtlichen und Mitarbeiter der Seelsorgeeinheit Eichenberg am Freitag, 12. Juli 2019

Wir beginnen

um 18.00 Uhr mit einer Eucharistiefeier in der St.-Martinus-Kirche in Hirrlingen

(musikalische Mitgestaltung von unseren Chören der SE Eichenberg)

Nach dem Gottesdienst sind alle zum Fest und einem gemütlichen Beisammensein auf der Marienspielwiese eingeladen. Bei schlechtem Wetter findet das Beisammensein im Gemeindezentrum St. Josef statt.

Für unser leibliches Wohl sorgt dieses Jahr der KGR Hirrlingen. Ich würde mich freuen, alle bei diesem Fest begrüßen zu dürfen. Ich freue mich auf Sie/Euch. Ihr/Euer

Remmy Sjirukwu

Pfarrer Remigius Orjiukwu



Baubeginn Kindergarten

Es ist unübersehbar: Der Bau des neuen 4-gruppigen Kindergartens in Hirrlingen hat begonnen. Eine Woche früher als ursprünglich geplant hat die Fa. Dehner & Dieringer aus Rangendingen die Erdarbeiten aufgenommen.

Der symbolische "erste Spatenstich" findet am kommenden Montag, 15. Juli 2019, um 13.00 Uhr an der Baustelle statt. Die Bürgerschaft ist hierzu herzlich eingeladen.

Bücherei Hirrlingen

Tel. 261157 (nur während der Öffnungszeiten) E-Mail: buecherei@hirrlingen.de



Neuvorstellungen



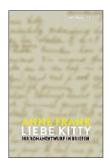
Bühlerhöhe Roman von Brigitte Glaser

Deutschland, 1952: Zwei Frauen mit Vergangenheit, ein geheimer Auftrag. Rosa Silbermann reist mit einem geheimen Auftrag in das Nobelhotel "Bühlerhöhe". Sie soll Bundeskanzler Konrad Adenauer schützen. Rosa ist in den dreißiger Jahren aus Köln nach Palästina emigriert und arbeitet für den israelischen Geheimdienst. Ihre Gegenspielerin ist die misstrauische Hausdame Sophie Reisacher, die ihre Heimatstadt Straßburg verlassen musste

und für den gesellschaftlichen Aufstieg alles geben würde. Rosa und Sophie wissen, was es heißt, wenn ein ganzes Land neu beginnen will. Beide verfolgen ihre eigenen Pläne. Vor dem Hintergrund der jungen Bundesrepublik erzählt Brigitte Glaser eine spannende Geschichte, die auf wahren historischen Ereignissen beruht.

"Selten wurde so spannend und sprachlich präzise über die Gründungszeit der Bundesrepublik geschrieben." (Verena Carl, Barbara)

"Fazit: eine gute Mischung aus Politthriller, Krimi, Frauenbuch und historischem Roman." (Gesine Reichstein, Radio Bremen, Prod. 2016, mit freundlicher Genehmigung)



Anne Frank – Liebe Kitty Ihr Romanentwurf in Briefen

"Das hätte Anne gewollt."

Im Versteck vor den Nazis schrieb das jüdische Mädchen das wohl berühmteste Tagebuch der Welt. Aber wer weiß, dass sie an einem Roman arbeitete? Laureen Nussbaum ist zu verdanken, dass der Entwurf endlich veröffentlicht wird.

Zwei Jahre lang lebte Anne Frank, ohne Sonnenlicht oder Regen auf ihrer Haut zu spüren. Von 1942 bis 1944 versteck-

te sich das aus Frankfurt am Main stammende jüdische Mädchen vor den Nationalsozialisten in einem Hinterhaus in Amsterdam. Zusammengepfercht mit Schwester Margot, Vater Otto, Mutter Edith, Freunden und Bekannten der Familie erlebte Anne Frank die Anfänge ihrer Pubertät in einem 50 Quadratmeter großen Gefängnis in der Prinsengracht 263. Der Enge, dem Aufeinanderhocken, den Streitereien entkam sie, indem sie ihre Notizbücher schrieb. Das Formulieren, das Komponieren der Sätze, das stillistische Einordnen waren ihre Fluchten. So schuf sich Anne Frank eine Welt, auch um nicht durchzudrehen. Schriftstellerin wollte sie werden – doch sie starb an den Folgen einer Typhus-Infektion 1945 im KZ Bergen-Belsen.

Ihre Tagebuch-Notizen und weitere Hunderte beschriebene Blätter lässt Anne Frank bei der Verhaftung in der Prinsengracht zurück. Sie werden von Otto Franks Sekretärin gefunden und aufbewahrt. Als diese Otto Frank nach Kriegsende trifft, gibt sie ihm das Konvolut. Als der Vater die Notizen seiner Tochter liest, ist ihm schnell klar: Die Welt soll von meiner Tochter erfahren. Doch es findet sich kein Verlag. Viele winken ab. Die Menschen wollten sich lieber mit der Zukunft beschäftigen. 1947 wird das Tagebuch der Anne Frank dann doch veröffentlicht, lektoriert von ihrem Vater, der eine Marmeladenfabrik betrieben hatte.

Berlin im Mai 2019. Laureen Nussbaum sitzt in der geräumigen Altbauwohnung einer Freundin in Charlottenburg. Sie ist 91 Jahre alt und so lebendig wie eine 70-Jährige.

Nussbaum, die als Hannelore Klein in Frankfurt am Main geboren wurde, wohnt in einem Seniorenwohnheim in Portland. Gerade tourt sie durch Deutschland – denn ihr ist es zu verdanken, dass endlich ein Buch veröffentlicht wird, das das schriftstellerische Talent Anne Franks zeigt und nicht nur die Tagebuchschreiberin. 25 Jahre lang hat die Literaturwissenschaftlerin antichambriert, damit Anne Franks Romanentwurf in einer eigenen Edition erscheinen konnte. Zusammen mit dem Anne-Frank-Haus in Amsterdam und dem Berliner Secession-Verlag ist ihr das nun gelungen.

Laureen Nussbaum erzählt, wie ihre Eltern die Franks im

Amsterdamer Exil getroffen haben, die Familien waren befreundet. Wie sie zusammen mit Anne und Margot Frank Theater gespielt und jüdischen Religionsunterricht besucht hat. Und auch davon: wie Otto Frank nach dem Krieg in Amsterdam jeden Tag zusammen mit Laureen Nussbaums damaligem Freund (und späterem Ehemann) am Bahnhof stand in der Hoffnung, seine Töchter in die Arme zu schließen. Fotos habe er in die Höhe gehalten und ankommende Überlebende gefragt: "Habt ihr meine Töchter gesehen?" 1957 wanderte Laureen Nussbaum mit ihrem Mann Rudi, einem Atomphysiker, in die USA aus. Sie wurde Dozentin und Professorin für Fremdsprachen und Literatur an der Portland State University und dort auch Leiterin des Fachbereichs Germanistik. Mit Otto Frank blieb sie bis zu dessen Tod 1980 in Kontakt. Als im Juni 1947 das Tagebuch der Anne Frank erschien, habe sie es verschlungen, erinnert sich Nussbaum: "Ich war fasziniert, wie gut Anne sich ausdrückte, und erstaunt und erfreut, was Anne Frank da geleistet hatte." 1977 begann sie im Auftrag der Amerikanischen Vereinigung für Niederländische Studien, sich wissenschaftlich mit Anne Franks Tagebuch zu beschäftigen. "Ich habe mich da richtig reingekniet." Dabei ging ihr, sagt sie, "ein Licht auf". Schon immer habe sich beim Lesen des Tagebuchs eine gewisse Irritation dazugesellt über "die Unebenheiten im Stil". Nach dem Tode Otto Franks 1980 erschien eine kritische Ausgabe zum Tagebuch der Anne Frank. Dadurch erfuhr Laureen Nussbaum, dass die veröffentlichte Fassung ein Amalgam aus dem Originaltagebuch Anne Franks und ei-

Noch heute wundert sich Nussbaum: "Otto Frank hat mir nie in irgendeiner Weise offenbart, dass das Tagebuch, wie wir es kennen, ein Mischmasch ist aus dem Tagebuch und der Romanfassung von Anne Frank." Eine Mischung, die Otto Frank zusammengeschrieben hatte. Nussbaum rätselt bis heute über die "willkürlichen Maßstäbe", die Otto Frank beim Zusammenfügen beider Texte angelegt habe. "Ich kann sie bis heute nicht nachvollziehen."

nem Romanentwurf von Anne Frank ist, an dem sie parallel

zu ihren Tagebucheintragungen geschrieben hatte.

Zum unebenen Stil in Anne Franks Tagebuch gehören nach Einschätzung von Nussbaum etwa die "geradezu kindischen Beschreibungen" über ihren 13. Geburtstag. Zwei Seiten später dagegen reflektiere Anne Frank "auf hohem schriftstellerischen Niveau" in einer "beachtlichen Einleitung", die von "literarischem Gespür und Wissen" spricht. Über 25 Jahre lang hat Laureen Nussbaum dafür geworben und Verbündete gesucht, Anne Franks Romanentwurf zu veröffentlichen in einer eigenständigen Edition. Seit ein paar Tagen ist sie nun auf dem Markt. Nussbaum ist sich sicher: "Das hätte Anne gewollt. Ihr Traum war es schließlich, Schriftstellerin zu werden." Das Buch ist also auch: eine Wiedergutmachung. Wer "Liebe Kitty. Ihr Romanentwurf in Briefen" liest, wird begeistert feststellen, welche schriftstellerische Kraft Anne Frank besaß. Die ungeduldigen, spontanen, einseitigen Beschreibungen zu ihrer Mutter fehlen nun. "Dafür ist sie kompositorisch zu Werke gegangen", sagt Laureen Nussbaum. Das Hinterhaus werde im Detail beschrieben, sodass der Leser wisse, wo sich was zugetragen hat. Es finden sich viele Vignetten, wie sich der Alltag gestaltet hat in den 761 Tagen im Versteck, "sehr, sehr anschaulich", sagt Nussbaum. "Das tut man nur, wenn man etwas vom Schreiben versteht. Auch Ronald Leopold, der Leiter des Amsterdamer AnneFrank-Hauses, ist fasziniert vom Romanentwurf. In diesem werde Anne Franks schriftstellerisches Talent deutlicher als im bekannten Tagebuch. Die Romanfassung besteche durch Anne Franks Fähigkeit, über sich selbst zu reflektieren. Es falle etwa auf, dass sie ihre Liebesaffäre mit Peter fast unerwähnt lässt - im Gegensatz zum Tagebuch. "Als sie an dem Roman sitzt, ist die Affäre vorbei, möchte sie Peter vergessen, also soll er auch nicht im Roman auftauchen." Anne Franks Tagebuch gehört zu den meistgelesenen Büchern dieser Welt. Bis heute sind rund 35 Millionen Exemplare in 65 verschiedenen Sprachen veröffentlicht worden. Für diesen Erfolg hat Laureen Nussbaum eine ziemlich überraschende Erklärung. "Ich glaube, das hat auch mit Anne Franks Allerweltsnamen zu tun", sagt sie. "Jedes Mädchen kann so heißen. Es ist kein komplizierter jüdischer Name. Er ermöglicht es vielen Menschen, sich mit ihr zu identifizieren." Welche Botschaft sieht Nussbaum in Anne Franks schriftstellerischem Schaffen? "Dass man Kinder für voll nehmen muss! So wie die Welt Anne Frank für voll nimmt, müssen wir Jugendliche wie die Klimaschutzaktivistin Greta Thunberg ernst nehmen." Denn: "Was wir Erwachsenen aus dieser Welt gemacht haben, ist eine Misere."



Der Giersch muss weg! von Susanne Hansch, Elke Schwarzer

Sie nisten sich ungefragt im Garten ein, machen sich unverschämt breit und kosten viel Zeit und Nerven - Unkräuter. Dieses Buch zeigt auf amüsante Weise, wie Sie die ungebetenen Gäste auf natürlichem Weg loswerden oder einfach aufessen können. Denn: Erstaunlich viele Pflanzen eignen sich vorzüglich als leckere Wildkräuter. Und mal ehrlich: Wenn

die lästigen Wucherer schon da sind, können sie sich auch gleich in der Küche nützlich machen. Von Brennnessel-Buletten bis zum Wegrauke-Taboulé mit Cranberrys ist in den über 50 Rezepten für jeden Geschmack das passende Kraut gewachsen. Und wer weiß, vielleicht bezeichnen Sie die Pflanzen nach dem Kochen doch nicht mehr als Unkraut?

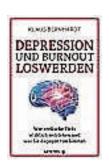


Panikattacken und andere Angststörungen loswerden von Klaus Bernhardt

Wie die Hirnforschung hilft, Angst und Panik für immer zu besiegen.

Der Angstexperte Klaus Bernhardt stellt die hierzulande gängigen Therapieformen gegen Angst auf den Prüfstand und gleicht sie mit den Erkenntnissen der modernen Hirnforschung ab. Sein Ergebnis ist ernüchternd: Die meisten dieser Therapieformen sind seit Jahrzehnten veraltet

und neurowissenschaftlich nicht mehr haltbar. Mit seiner Methode stellt er eine völlig neue Art der Angsttherapie vor, die die Verarbeitungsprozesse unseres Gehirns gezielt nutzt, um Angst- und Panikpatienten schnell wieder in ein normales Leben zurückzuführen. Einer bemerkenswert hohen Zahl seiner Patienten hat er mit diesen Übungen und Techniken bereits nach wenigen Wochen die Rückkehr in ein angstfreies Leben ermöglicht.



Depression und Burnout loswerden von Klaus Bernhardt

Falsche Ernährung, falsche Medikamente, falsches Denken sind nur einige der oft überraschenden und unterschätzten Ursachen für die meisten Formen von Depressionen, Burnout und Angsterkrankungen. Klaus Bernhardt zeigt anhand neuester Forschungen, dass es sich bei diesen Krankheiten oft um psychische und körperliche Reaktionen auf Mangelerscheinungen und Stresssituationen handelt.

Äußerst zugänglich erklärt er die im Körper ablaufenden Prozesse und gibt unzählige praxiserprobte Tipps sowie leicht umsetzbare Maßnahmen an die Hand, was Betroffene tun können, um sich mit einfachen Mitteln schnell und dauerhaft von ihren Leiden zu befreien.



Der kleine Drache Kokosnuss bei den Römern

von Ingo Siegner – ab 6 Jahren

Ein aufregendes Zeitreise-Abenteuer im Alten Rom.

"Manno, wie gern würde ich mal einen echten Gladiatorenkampf sehen!", seufzt Oskar, während er und sein Freund Kokosnuss in einem spannenden Comic über das Alte Rom schmökern. Matilda versteht überhaupt nicht, was die Dra-

chenjungen immer am Kämpfen finden, aber dann lässt sie sich doch zu einer Laserphaser-Zeitreise ins Alte Rom überreden. Sie landen in einem Wald vor den Toren Roms, wo sie einen entlaufenen Sklaven treffen. Noch während der Sklave ihnen seine Geschichte erzählt, werden sie von den Häschern des Kaisers gefangen genommen und in die Gladiatorenschule gesteckt ...

Öffnungszeiten:

Dienstag 10.00 - 11.00 Uhr und 16.00 - 18.00 Uhr

Mittwoch 19.00 - 20.00 Uhr Freitag 16.00 - 18.00 Uhr Sonntag 10.30 - 11.30 Uhr

Notdienste



Apotheken-Bereitschaftsdienst

(außerhalb der üblichen Geschäftszeiten)

Samstag, 13.7.2019

Eyach-Apotheke, Karlstr. 21 Balingen, Tel. 07433 276117

Sonntag, 14.7.2019

Killertal-Apotheke, Killertalstr. 6 Jungingen, Tel. 07477 633

Ärztlicher Notdienst

Tel. 116117

Allgemeine Notfallpraxis

Universitätsklinikum Tübingen

Ottfried-Müller-Straße 10 (Gebäude 500), 72076 Tübingen Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag, 19.00 - 22.00 Uhr Freitag, 16.00 - 22.00 Uhr

Samstag, Sonntag und an Feiertagen, 8.00 - 22.00 Uhr Patienten können ohne Voranmeldung in die Notfallpraxis kommen

Kinder- und jugendärztlicher Dienst

Tel. 0180 6070710

Notfallpraxis in der Universitäts-Kinderklinik Hoppe-Seyler-Straße 1 (Gebäude 410, Ebene 3) Öffnungszeiten:

Samstag, Sonntag und an Feiertagen, 10.00 - 19.00 Uhr Patienten können ohne Voranmeldung in die Notfallpraxis kommen.

Unter der Woche: telefonische Rufbereitschaft zwischen 18.00 und 21.00 Uhr

HNO-ärztlicher Notfalldienst

Tel. 0180 6070711

Notfallpraxis in der HNO-Klinik am Universitätsklinikum Elfriede-Aulhorn-Straße 5 (Gebäude 600)

Öffnungszeiten:

Samstag, Sonntag und an Feiertagen, 8.00 - 20.00 Uhr Patienten können ohne Voranmeldung in die Notfallpraxis kommen.

Rettungsdienst

Tel. 112

Krankentransport

Tel. 07071 19222

Augenärztlicher Dienst

Tel. 0180 1929344

Zahnärztlicher Dienst

an Wochenenden und Feiertagen zu erfragen unter Tel. 0180 5911670

Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

Am Wochenende und an Feiertagen falls der Haustierarzt nicht erreichbar ist: zentrale Ansage unter Tel. 07071 365525

Ambulanter Pflegedienst

Sozialstation (Pflegegruppe Bereich Hirrlingen Nina Lehmann und Barbara Kienzle Frauenhof 1, 72145 Hirrlingen Telefon 07478/2621549

Mail: pflegegruppe-hirrlingen@sozialstation-rottenburg.de Rottenburg

's Pflägewägle (Mobiler Dienst Hirrlingen)

Frau Sabine Weith-Baumann Starzelstr. 18 - 20, 72145 Hirrlingen Tel. 07478 931020, Fax 07478 931044 E-Mail: weith.im.taele@t-online.de

Pflege-mobil Knäusle

Wir passen uns Ihren Bedürfnissen an! Rund-um-die-Uhr-Rufbereitschaft, Tel. 07471 9309607 Kassenverträge mit allen Pflegekassen Haigerlocher Straße 9, 72414 Rangendingen Fax 07471 9309609

E-Mail: Pflegedienst-Rangendingen@gmx.de Internet: www.knaeusle-pflegedienst.de

Pflegestützpunkt Landkreis Tübingen



Telefonische oder persönliche Beratung für ältere, hilfs- und pflegebedürftige Menschen und deren Angehörige in Fragen der Versorgung und Pflegebedürftigkeit. Für eine persönliche Beratung im Büro oder zu Hause wird um eine Terminvereinbarung gebeten.

Standort Rottenburg Kontakt:

Claudia Kitsch-Derin

Ehinger Platz 12, 72108 Rottenburg Tel. 07472 98818-12, Fax 07472 98818-15 E-Mail: psp-rottenburg@kreis-tuebingen.de

Gerontopsychiatrische Beratungsstelle (GPB)

Telefonische oder persönliche Beratung für Menschen, die an einer Demenz erkrankt sind, oder ältere Menschen, die eine psychische Erkrankung haben, und für deren Angehörige. Für eine persönliche Beratung im Büro oder zu Hause wird um eine Terminvereinbarung gebeten.

Kontakt: Gerontopsychiatrische Beratungsstelle

Barbara Raff, Ehinger Platz 12, 72108 Rottenburg Tel. 07472 98818-13, Fax 07472 98818-15 E-Mail: gpb@sozialstation-rottenburg.de

Sucht- und Drogenberatung Tübingen

Psychosoziale Beratungsstelle

Beim Kupferhammer 5, 72070 Tübingen Tel. 07071 75016-0, Fax 07071 75016-20 E-Mail: psb@diakonie-rt-tue.de oder z1.psbtue@bw-lv.de

Ruf-Taxi-Anmeldeverkehre (AMV)

Sailer Reisen GmbH & Co. KG Rottenburg, Tel. 0173 6289420

Anmeldung mind. 60 Min. vor Abfahrt; Sondertarif

Auskunft der Bus-Linie (RAB)

Die Abfahrtszeiten der Bus-Linie Haigerloch - Hirrlingen Rottenburg - Tübingen können unter Tel. 07071 799815 erfragt werden. Unter der Telefon-Nr. 01805 779966 können Abfahrts- und Ankunftszeiten von Bussen und Bahnen in Baden-Württemberg erfragt werden.

Telefonseelsorge

Miteinander sprechen Tag und Nacht, Tel. 0800 1110111

Informationen der Gemeindeverwaltung



Backküche

Die Backküche bleibt wegen Sanierungsarbeiten am Backofen am 26.7.2019 geschlossen. Wir bitten um Beachtung.

Verkehrsbeeinträchtigungen

Ort der Sperrung	Art der Verkehrsbeschränkung	Zeitraum	Anlass
Voräckerstraße 3	halbseitige Sperrung, teilweise Sperrung Gehweg	18.03.2019- 29.11.2019	Erstellung Wohnhaus (Lagerung von Baustoffen)
Bietenhauser Straße (zwischen Einmündung Frommenhauser Straße bis Gebäude Bietenhauser Straße 28) sowie zeitweise Frommenhauser Straße im Bereich zwischen Bietenhauser Straße und Rottenburger Straße)	Gesamtsperrung	15.04.2019 29.11.2019 (Unterbrechung in den Sommerferien) Frommenhaus er Straße zu Beginn der Baumaßnahme für ca. 3 Wochen	Kanalneubau, Wasserleitungsaus- wechslung, Breitbandausbau, Erneuerung Asphaltdecke, Gehwegsanierung (Bauabschnitt II)
K 6944 Bietenhauser Straße (ab Gebäude Bietenhauser Straße 28) bis Kreisgrenze	Gesamtsperrung	29.07.2019- 10.09.2019	Querungshilfe, Erneuerung Asphaltoberbau, Vollausbau (Bauabschnitt III)

			l
Am Bibis (zwischen	beidseitiges Halteverbot	15.04.2019-	Umleitungsstrecke
Bietenhauser Straße und		29.11.2019	(Bauabschnitt II)
Silcherstraße),		(Unter-	
Silcherstraße,		brechung in	
Talstraße (zwischen		den Sommer-	
Silcherstraße und		ferien)	
Starzelstraße),		,	
Starzelstraße,			
Hechinger Straße			
(zwischen Starzelstraße			
und Alexanderstraße),			
Alexanderstraße			
(zwischen Hechinger			
Straße und			
Kronenstraße),			
Kronenstraße			
Bei der Gärtnerei,	beidseitiges Halteverbot	15.04.2019-	Zufahrt für
Schulstraße	_	29.11.2019	Rettungsfahrzeuge
		(Unter-	(Bauabschnitt II)
		brechung in	,
		den Sommer-	
		ferien)	
Kreisstraße K6944	halbseitige Sperrung	20.05.2019-	Tiefbauarbeiten
	3	28.06.2019	(Erweiterung Bestandstraße
		02.08.2019	der Deutschen Telekom
		02.00.2010	AG)
Brunnenstraße und	Vollsperrung	2830.06.2019	Freilichttheater im
Hafenmarkt		0507.07.2019	Schlosshof
. Idioinidan		1214.07.2019	561116661161
		(18 - 24 Uhr)	14
Brunnenstraße,	Vollsperrung und	21.10.2019	Krämermarkt
Hafenmarkt, Beim	Halteverbot	(5-20 Uhr)	
Schloss, Schlosshof			
sowie Parkplätze			
entlang der			
Marktstraße (auf der			
Seite des			
Schlossweihers)			

Fundamt

Gefunden wurde ein Kinder-Fahrradhelm im Schlosshof. Anspruch kann beim Bürgemeisteramt geltend gemacht werden.



Kinder-Spiel-Wochen



Spendenübergabe an die KiSpiWo

Am vergangenen Montag durften unsere beiden Orga-Teammitglieder Julia Bürkle und Dennis Noll eine Spende im Wert von 250 € von der Jugend- und Seniorenstiftung der Kreissparkasse Tübingen im Sparkassen-Carré entgegennehmen. Über die Spende freuen wir uns sehr. Das Geld wird direkt in die Anschaffung einer lang ersehnten, eigenen Musikanlage fließen.

Die KiSpiWo kann also kommen! Am Montag, 29. Juli 2019, heißt es wieder: "Des isch dr KiSpiWo-Boogie, yeah yeah yeah!" Wir freuen uns sehr.

Das KiSpiWo-Team



Informationen sonstiger Behörden/Einrichtungen



Agentur für Arbeit Tübingen

Konrad-Adenauer-Straße 12, 72072 Tübingen

Schule vorbei und noch keinen Plan wie es weitergeht?

Für alle Schülerinnen und Schüler, die eine der folgenden Fragen mit "ja" beantworten können, bietet die Berufsberatung Hilfe: "Du hast deinen Schulabschluss aber noch keinen Ausbildungsplatz? Du wurdest an der weiterführenden Schule doch nicht angenommen? Dir fehlen die Ideen, wie es für Dich weitergehen kann?" Am 30.7.2019 in der Zeit von 8.30 bis 12.30 Uhr können Sie ohne Voranmeldung mit den Experten und Expertinnen der Berufsberatung sprechen und gemeinsam schauen, welche Möglichkeiten es gibt.

Offene Sprechzeit in der Berufsberatung Tübingen: Dienstag, 30.7.2019, 8.30 - 12.30 Uhr

Agentur für Klimaschutz Kreis Tübingen gGmbH



Nürtinger Straße 30, 72074 Tübingen

Unabhängige Energieberatung in Hirrlingen

Energieeffizient bauen und sanieren, Heizungstechnik und erneuerbare Energien, Photovoltaik, Fördermittel und Gesetze - die regionalen Energieexperten der Agentur für Klimaschutz im Landkreis Tübingen beantworten Ihre individuellen Fragen.

Der nächste Beratungstermin im Rathaus findet statt am 12.8.2019. Die Beratung ist kostenfrei und dauert 45 Minuten.

Bitte mitbringen:

- Aktuelle Energieverbrauchsdaten
- Planunterlagen
- Schornsteinfegerprotokoll

Energie-Checks bei Ihnen zu Hause

Durch die Förderung des Bundesministeriums für Wirtschaft und Energie erhalten Sie für einen geringen Eigenanteil von 30 Euro eine qualifizierte Beratung vor Ort. Im Anschluss erhalten Sie einen Kurzbericht mit den individuellen Checkergebnissen. Wir finden für Ihre persönlichen Fragen den passenden Energie-Check. Sprechen Sie uns an! Terminvereinbarung unter Tel. 07071 56796-0 oder unter info@agenturfuer-klimaschutz.de.

Landratsamt Tübingen



Gärtnern für jeden: Workshop beim Landratsamt Tübingen am Mittwoch, 24. Juli 2019

Ob auf dem Balkon oder im eigenen Garten, bei einem Workshop der Abteilung Landwirtschaft des Landratsamts Tübingen am Mittwoch, 24. Juli 2019, erfährt man, was beim Kultivieren von Obst, Gemüse und Zierpflanzen zu beachten ist. Mit Hilfe des neu angelegten Schaugartens am Landratsamt können Themen wie Spindelbäume, Beerenobst, Hochbeete, Boden, Pflanzennährstoffe, Pflanzenschutz und vieles mehr praktisch erfahren werden.

Die Schwerpunkte der Veranstaltung sind die Hochbeete: "Vom Aufbau bis zur Ernte" mit Kulturtipps zu Tomate und Gurke. Ergänzend gibt es erste Informationen zum Thema kleinkronige Obstbäume und robustes Beerenobst. Weitere Veranstaltungen sind geplant; im Herbst wird der Schwerpunkt bei Obst und Beeren liegen.

Die Veranstaltung beginnt um 18.00 Uhr (Ende voraussichtlich gegen 20.00 Uhr). Treffpunkt ist beim Landratsamt Tübingen (Wilhelm-Keil-Str. 50), Gebäude D (Neubau), Raum DE 04.

Der Kostenbeitrag beträgt 5 Euro. Anmeldung online unter www.kreis-tuebingen.de, Rubrik Abteilungen/ Landwirtschaft/ aktuelle Veranstaltungen.

Brunch auf dem Bauernhof

Am Sonntag, 4. August 2019, findet, bereits zum 12. Mal in Folge, der beliebte "Brunch auf dem Bauernhof" im Naturpark Schönbuch statt. Mit dabei sind der Kreuzberger Hof in Tübingen-Hagelloch und der Lindenhof in Ammerbuch-Entringen.

Traditionell laden der Naturpark Schönbuch und der Landkreis Tübingen am ersten Sonntag im August zum "Brunch auf dem Bauernhof" ein. Gleich zwei Höfe decken den Tisch mit regionalen Köstlichkeiten.

Auf dem Kreuzberger Hof in Hagelloch und dem Lindenhof in Ammerbuch-Entringen haben die Gäste jeweils von 10.00 bis 14.00 Uhr die Gelegenheit, heimische Spezialitäten in gemütlicher Atmosphäre zu genießen und im Rahmen einer geführten Tour allerhand über Leben und Arbeiten auf einem modernen Hof zu erfahren. Der Kreuzberger Hof ist ein vielseitiger Betrieb mit Schwerpunkten auf der Milchviehhaltung, Pferdepension, Edelbrennerei und dem Anbau von Dinkel und Emmer. Der Lindenhof legt seinen Schwerpunkt auf den Ackerbau, Ferkelaufzucht, Streuobstanbau, Biogas und eine Mosterei. Darüber hinaus bietet das abwechslungsreiche Rahmenprogramm mit Bienen-Infostand, Streichelzoo, Kinderbasteln, Stroh-Hüpfburg und Schaubrennen Unterhaltung für die gan-

Zum Abschluss des Bauernhof-Brunchs wird auf beiden Höfen um 14.00 Uhr eine kostenfreie Führung mit den Schönbuch-Landschaftsführerinnen angeboten. Alle Brunch-Gäste sind dabei herzlich eingeladen, mit Diana Holzer oder Margit Elgner-Eisenmann den nahegelegenen Schönbuch und dessen vielfältige Landschaft zu erleben. Die Landschaftsführerinnen weisen bei ihren Führungen auf vermeintlich unscheinbare Landschaftselemente hin, deren Bedeutung man häufig nicht mehr kennt.

Der Vorsitzende des Naturparks Schönbuch, **Martin Strittmatter**, weist auf die große Bedeutung der Landwirtschaft in der waldreichen Schönbuchregion hin. "Der Brunch auf dem Bauernhof ist die wohl schmackhafteste Art, Einheimischen und Gästen Regionalität nahe zu bringen. Ganz nebenbei kann man viel Interessantes über die Landwirtschaft im Naturpark Schönbuch erfahren. Nicht zuletzt geht es aber auch darum zu zeigen, wie vielfältig und natürlich die einheimische Produktpalette ist."

Unter dem Motto "Den Landkreis genießen" lädt Landrat Joachim Walter zu einer kulinarischen Reise durch die Heimat ein: "Neben einer Vielzahl an Lebensräumen, Tier- und Pflanzenarten verfügt der Landkreis Tübingen auch über eine große Vielfalt an nachhaltig erzeugten Produkten. Oft ist es gerade die schonende, teils traditionelle Bewirtschaftung, die unsere kulturlandschaftliche Vielfalt bewahrt. Mit Können und Herzblut stellen Familienbetriebe und Kleinerzeuger hierzulande sehr hochwertige Produkte her."

Der Preis für den Brunch beträgt 24,00 Euro für Erwachsene und 12,00 Euro für Kinder von 6 bis 12 Jahren. Kaffee und alkoholfreie Getränke sind im Preis inbegriffen. Da die Platzzahl auf den Höfen begrenzt ist, ist eine Anmeldung erforderlich. Die Anmeldung zum Brunch erfolgt direkt über die teilnehmenden Höfe unter:

Kreuzberger Hof, E-Mail: info@kreuzberger-hof.de Lindenhof, Tel. 07073 6764

Kontaktformular auf der Internetseite www.haischt.de

Der Naturpark-Brunch ist eine gemeinsame Aktion der sieben Naturparks Baden-Württembergs. Im Naturpark Schönbuch findet der Brunch in Zusammenarbeit mit dem Landkreis Tübingen statt. Die Veranstalter bitten, nach Möglichkeit klimafreundlich anzureisen (Fahrplanauskunft: www.efa-bw.de).

Weitere Informationen zum Programm und den teilnehmenden Höfen gibt es unter www.naturpark-schoenbuch.de oder www.tuebinger-umwelten.de

Jugendguides aktiv:

Reichsfrauenführerin, Reizgas und Soldatengrab Erinnerungskulturelle Radtour im Schönbuch am Samstag, 27. Juli 2019

Am Samstag, 27. Juli 2019, laden Jugendguides und Landkreis Tübingen zu einer erinnerungskulturellen Radtour in den Schönbuch ein. Start ist um 10.00 Uhr am Wanderparkplatz Bebenhausen. Jugendguide Jana Schumacher, Förster Samuel Ziegler und Kreisarchivar Wolfgang Sannwald führen in Begleitung von Landrat Joachim Walter zu Spuren von NS-Herrschaft und Zweitem Weltkrieg im Schönbuch. Unter anderem geht es um Einsätze des Arbeitsdienstes, die Verstecke der Reichsfrauenführerin Gertrud Scholtz-Klink, eine Ohrfeige für Bundeskanzler Kurt Georg Kiesinger, Reizgase gegen Nazi-Größen auf Hohenentringen und den Durchmarsch von über 10.000 Wehrmachtssoldaten am Ende des Zweiten Weltkriegs durch das Waldgebiet. Die Radtour endet etwa um 13.00 Uhr am Soldatengrab im Goldersbachtal. Getränke und ggf. Vesper sind selbst mitzubringen. Das Tragen eines Fahrradhelms ist Pflicht.

Die Teilnahme ist kostenfrei, um formlose Anmeldung unter jugendguide@kreis-tuebingen.de wird gebeten.

Veranstaltungsreihe "Den Landkreis genießen 2019": Streuobst-Party am Freitag, 19. Juli 2019

Am 19. Juli kann man ab 17.00 Uhr am Löwensteinplatz vor dem Café Pausa in Mössingen gemeinsam in sommerlicher Atmosphäre und mit lässigen Beats ins wohlverdiente Wochenende starten. "Schwarzstoff" zaubert aus seiner "Liquid Family" (Kirschlikör, Williamsbrand, Kirschbrand, Obstbrand, Apfel-Cider, Träubles-Cider, Gin und Whisky) erfrischende regionale Cocktails und im Café Pausa gibt es die passenden regionalen Leckerbissen. Sommer im Streuobstparadies mit dem Besten aus dem Streuobstparadies! Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

"Den Landkreis genießen", so lautet das Motto einer Veranstaltungsreihe, mit welcher der Landkreis Tübingen, der Verein Vielfalt und viele regionale Akteure auf eine Reise durch die Heimat einladen. Dieses Jahr werden 24 Erlebnisveranstaltungen angeboten. Die Broschüre der Veranstaltungsreihe ist beim Verein Vielfalt unter www.vielfalt-kreis-tuebingen.de einsehbar, unter Tel. 07473 270-1287 bestellbar und liegt bei allen Städten und Gemeinden des Landkreises aus. Die Einzelveranstaltungen werden separat über die Tagespresse und die Gemeindeboten angekündigt.

Impressum: Herausgeber: Gemeinde Hirrlingen.

Druck und Verlag: NUSSBAUM *MEDIEN* Weil der Stadt GmbH & Co. KG, Merklinger Str. 20, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 525-0, www.nussbaum-medien.de

Außenstelle: 72144 Dußlingen, Bahnhofstr. 18 Tel. 07072 9286-0, Fax 07033 3207701

Verantwortlich: für den amtlichen Teil einschließlich der Sitzungsberichte und anderer Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung sowie alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen: Bürgermeister Wild oder sein Vertreter im Amt.

Verantwortlich: für "Was sonst noch interessiert" und Anzeigenteil: Klaus Nussbaum, Merklinger Str. 20, 71263 Weil der Stadt Einzelversand nur gegen Bezahlung der 1/4-jährlich zu entrichtenden Abonnementgebühr.

Vertrieb (Abonnement und Zustellung): G.S. Vertriebs GmbH, Josef-Beyerle-Straße 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0, E-Mail: info@gsvertrieb.de, Internet: www.gsvertrieb.de

Schulnachrichten





Grundschule Hirrlingen Jägertag 2019





Am Freitag vor den Ferien trafen sich unsere 5er der Gemeinschaftsschule mit den Hirrlinger Jägern bei Sonnenschein im Hirrlinger Wald zum Jägertag. Am Ziel angekommen gab es gleich die erste kurze Pause und die Schüler/innen stärkten sich. Nachdem sich die Jäger alle vorgestellt hatten, erfuhren die Kinder anschaulich, warum die Aufgaben des Jägers wichtig für den Lebensraum Wald sind. Anschließend zeigte der Imker Herrmann Mengert hautnah seine Bienenvölker. Einige mutige Schüler trauten sich und streichelten vorsichtig sogar diese tollen Insekten. Kurz darauf gingen die Kleingruppen gemeinsam mit 2 Jägern durch den Wald. Sie lauschten gespannt den vielen Informationen zu den

Tieren und Pflanzen des hiesigen Waldes. Ein großes Lob an die tolle pädagogische Aufbereitung dieses Tages durch die Jäger und ein herzliches Dankeschön, dass sich die Experten wieder extra Zeit für uns genommen haben. Wir freuen uns schon heute auf ein Wiedersehen im nächsten Schuljahr!

Die Lernbegleiterinnen der Stufe 5

Bundesjugendspiele 2019

Wie auch in den letzten Jahren, traten am 5.7.2019 die Hirrlinger Grundschüler bei den Bundesjugendspielen auf dem Schulsportgelände an, um sich in den Disziplinen Weitwurf, Sprint, Weitsprung und Ausdauerlauf zu messen. An den von den Eltern betreuten Stationen bemühten sich alle um beste Leistungen, viele wollten beim Ausdauerlauf über die vorgeschriebene Strecke weiterlaufen. Den Abschluss der Veranstaltung bildete die Würfelstaffel, bei der sich die Mannschaften fieberhaft anfeuerten. Als Belohnung für den sportlichen Ehrgeiz gab es für jedes Kind von der Schulleiterin Frau David-Pfemeter ein Eis. Bedanken möchten wir

uns bei allen Eltern, die bei der Betreuung der Wettkampfstationen mitgeholfen haben, bei Frau Gulde als Hauptorganisatorin und beim Bauhof, der das Gelände um die Schule gerichtet hat und unsere Weitsprunggrube mit Anlaufbahn wieder tiptop hergerichtet hat.

Für die Kinder war es ein schöner Schultag, der durch den Würfelstaffellauf abgerundet worden war.

Das Kollegium der Grundschule



Vater beim Einsatz



Beim Zonenweitwurf



Kurz vor dem Zonenweitsprung

Kirchliche Nachrichten



Katholische Kirchengemeinden

Hirrlingen (H), Dettingen (D), Frommenhausen (F), Hemmendorf (He) und Schwalldorf (S)



Wort für die Woche

Soviel in dir Liebe wächst, soviel wächst die Schönheit in dir. Denn die Liebe ist die Schönheit der Seele.

(HI. Augustinus)

Gottesdienste und Veranstaltungen

Freitag, 12. Juli

17.20 Uhr (H) Rosenkranz im Pfarrhaus

18.00 Uhr (H) Eucharistiefeier musikalisch mitgestaltet von den Chören der Seelsorgeeinheit Eichenberg anschl. Mitarbeiterfest auf der Marienspielwiese in Hirrlingen

Samstag, 13. Juli

17.00 Uhr (He) ökum. Gottesdienst Rock am Damm

18.20 Uhr (H) Rosenkranz

19.00 Uhr (H) Eucharistiefeier musikalisch mitgestaltet von der Gitarrengruppe

Sonntag, 14. Juli – 15. Sonntag im Jahreskreis

LI: Dtn 30,10-14; LII: Kol 1,15-20; Ev: Lk 10,25-37

9.00 Uhr (F,D) Eucharistiefeier

10.15 Uhr (S) Eucharistiefeier

18.30 Uhr (H) Rosenkranz

Montag, 15. Juli

19.00 Ühr (H) Rosenkranz

19.00 Uhr (D) Eucharistiefeier

anschl. eucharistische Anbetung

Dienstag, 16. Juli

9.00 + 14.00 Uhr (D) Krankenkommunion

19.00 Uhr (He) Eucharistiefeier

19.00 Uhr (H) Rosenkranz

Mittwoch, 17. Juli

7.00 Uhr (H) Stille Anbetung

8.00 Uhr (H) Eucharistiefeier

9.00 Uhr (H) Treffen vom Blumenschmuckteam

14.00 Uhr (D) Seniorengottesdienst

19.00 Uhr (H) Rosenkranz

Donnerstag, 18. Juli

7.30 Uhr (D) Eucharistiefeier

18.25 Uhr (S) Rosenkranz

19.00 Uhr (S) Eucharistiefeier (Gedenken für Theresia Birkle)

19.00 Uhr (H) Rosenkranz

Freitag, 19. Juli

18.20 Uhr (H) Rosenkranz

19.00 Uhr (H) Eucharistiefeier – Requiem: Katharina Biesinger (Gedenken für Franz und Johanna Beuter)

Samstag, 20. Juli

15.00 Uhr (H) Traumesse von Jonas und Hanna Zug, geb. Gnant

18.00 Uhr (He) Eucharistiefeier mitgestaltet vom Kindergarten mit Verabschiedung der Einschulkinder

19.00 Uhr (H) Rosenkranz

Sonntag, 21. Juli - 16. Sonntag im Jahreskreis

LI: Gen 18,1-10a; LII: Kol 1,24-28; Ev: Lk 10.38-42

9.00 Uhr (S) Eucharistiefeier

10.15 Uhr (D) Eucharistiefeier

11.00 Uhr (H) Jugendgottesdienst auf dem Eichenberg

11.30 Uhr (H) Essen in fröhlicher Runde

14.30 Uhr (He) Taufe von Mattes Peter Eberle

18.30 Uhr (H) Rosenkranz

Weitere Mitteilungen

Herzliche Einladung zum Fest der Begegnung aller Ehrenamtlichen und Mitarbeiter der Seelsorgeeinheit Eichenberg am Freitag, 12. Juli 2019, in Hirrlingen!

Um 18.00 Uhr beginnen wir mit einem Gottesdienst, der von den Chören der Seelsorgeeinheit mitgestaltet wird.

Nach dem Gottesdienst sind alle zum gemütlichen Beisammensein auf der Marienspielwiese eingeladen. Für unser leibliches Wohl sorgt dieses Jahr der KGR Hirrlingen.

Ihr Pfarrer Remigius Orjiukwu

different voices

Landesjazzpreisträger und Chor Semiseria

im Spannungsfeld der Stimmen

Der Tübinger Konzertchor Semiseria und Stuttgarter Landesjazzpreisträger 2018, Alexander Bühl (Saxophon), konzertieren am Samstag, 13. Juli, um 20.00 Uhr in der Stiftskirche in Horb und **am 14. Juli, um 20.00 Uhr,** in der Kirche St. Dionysius in Rottenburg-Dettingen gemeinsam mit Herwig Rutt (Piano) und dem Streichquartett Neckarstrings. Der ungewöhnliche Zusammenklang Konzertchor und Jazz-Saxophon wird dabei in diversen Schattierungen und Stimmungen ausgereizt.

Der kreative Geist hinter dem Chor ist sein Leiter Frank Schlichter, studierter Jazz- und Popularmusiker, der die Gesamtleitung innehat.

Ein Konzert, das man sich auf keinen Fall entgehen lassen sollte.

Herzliche Einladung zur Anbetung am Montag, 15. Juli 2019

um 19.00 Uhr Eucharistiefeier

mit anschließender eucharistischer Anbetung

in der Kirche St. Dionysius in Dettingen

Wir beten für unsere Kirche, die in einer tiefen Krise steckt, um den Geist der Erneuerung

"So will er die Kirche herrlich vor sich erscheinen lassen, ohne Flecken, Falten oder andere Fehler; heilig soll sie sein und makellos."

Eph. 5,27

Willkommen in fröhlicher Runde

Herzliche Einladung an alle Senioren zum gemeinsamen Mittagessen egal welchen Alters, welcher Religion und welchen Geschlechts.

Am Sonntag, 21.7.2019, um 11.30 Uhr im Gemeindezentrum in Hirrlingen. Das Gemeindezentrum ist ab 11.00 Uhr geöffnet. Damit ich weiß, wie viel Essen wir brauchen, lege ich eine Liste im Glockenhaus aus, in die sich bitte jeder Teilnehmer eintragen sollte (ich schreibe die Liste nicht mehr vor). Sie können sich auch telefonisch bei mir unter der Nummer 1745 anmelden.

Ankündigung Gemeindewallfahrt der Seelsorgeeinheit Eichenberg

Unsere Gemeindewallfahrt findet wie geplant am 23. Juli statt.

Die Abfahrtszeiten sind:

8.00 Uhr - Schwalldorf, Bushaltestelle

8.05 Uhr - Frommenhausen, Bushaltestelle

8.10 Uhr - Hirrlingen, Bushaltestelle

8.20 Uhr - Hemmendorf, Bushaltestelle

8.30 Uhr - Dettingen, Bushaltestelle

Ich wünsche Ihnen eine gesegnete, gelungene Gemeindewallfahrt!

Pfarrer Andrej Krekshin

Vorschau

Jugendgottesdienst auf dem Eichenberg am Sonntag, 21.7.2019, 11.00 Uhr

Anschließend Bewirtung mit Roten Würsten und Getränken

Das Sakrament der Ehe haben sich gespendet:

Patrick und Anna-Lena Buck, geb. Klocker

Telefon

Pfarrer Dr. Remigius Orjiukwu 07478 913054
Handy: 0152 10219006
Pfarrer Dr. Andrej Krekshin 07472 951840
Pfarrbüro Hirrlingen Brigitte Deibler: 07478 1235
Gemeindereferentin Martina Dietrich 07478 2621010
Diakon i. Z. Godehard König: privat 07478 8225

Öffnungszeiten des Pfarrbüros Hirrlingen

Montag von 17.00 bis 18.30 Uhr

Dienstag bis Donnerstag von 8.00 bis 11.00 Uhr

Tel. 07478 1235 Fax: 07478 913053 E-Mail: StMartinus.Hirrlingen@drs.de

Homepage: https://stmartinus-hirrlingen.drs.de

Evang. Kirchengemeinde Bodelshausen - Hemmendorf - Hirrlingen

Pfarramt: Kirchstraße 24, 72411 Bodelshausen Tel. 07471 71982, Fax 07471 7756 Öffnungszeiten: Mo., Di., Do., Fr. 8.00 - 11.30 Uhr Pfarrer Jürgen Ebert, Tel. 07471 71982 Pfarrerin Charlotte Sander, Tel. 07471 984 5729 Homepage: www.kirche-bodelshausen.de

Wochenspruch:

Einer trage des andern Last, so werdet ihr das Gesetz Christi erfüllen. Galater 6, 2

Samstag, 13. Juli

14.00 Uhr Trauung von Daniel Nicolas Molet und Jasmin Molet geb. Bauer und Taufe von Melina Marie Molet und Mathieu Henri Molet, Bodelshausen (Sander)

17.00 Uhr ökumen. Gottesdienst zu "Rock am Damm" in Hemmendorf

Sonntag, 14. Juli

10.00 Uhr Gottesdienst mit Bibelübergabe an die neuen Konfirmanden

Das Opfer ist für unsere eigene Kirchengemeinde bestimmt 11.00 Uhr Württ. Christusbund – Gemeinschaftsstunde

Dienstag, 16. Juli

10.15 - 10.45 Uhr Andacht im Haus an der Lindenstraße 11.00 - 11.30 Uhr Andacht im Seniorenhaus Schäfer

Mittwoch, 17. Juli

9.30 - 10.30 Uhr "Bewegt in den Tag" - mit Petra Podes 9.30 - 11.30 Uhr "Eine-Welt-Verkauf" im ev. Gemeindehaus 20.00 Uhr ökumen. Singkreis - Probe im ev. Gemeindehaus

Donnerstag, 18. Juli

9.30 Uhr Gemeindebriefausträger im Gemeindehaus

19.30 Uhr "Gesprächskreis um die Bibel" ev. Gemeindehaus

Freitag, 19. Juli

16.30 - 18.30 Uhr "Eine-Welt-Verkauf" im ev. Gemeindehaus 19.00 Uhr KGR-Sitzung – Sommersitzung bei Pfarrerin Sander in Öschingen

Samstag, 20. Juli

14.30 Uhr Konfirmanden: Konfitag II, im Gemeindehaus bitte – wer hat – einen Akkuschrauber mitbringen 15.00 Uhr Trauung von Giuseppe Daniele Calderaro und Sibylle Yvonne Schmid-Calderaro, geb. Schmid, Bodelshausen (Schnaitmann)

Pfarrer Ebert ist bis zum 19.7. in Reha. Die Vertretung hat Pfarrerin Sander.

"Gesprächskreis um die Bibel" am Donnerstag, 18. Juli 2019

Zum monatlichen Bibelgesprächskreis wird wieder herzlich eingeladen. Beginn 19.30 Uhr im ev. Gemeindehaus.

Das Thema, Die Sendschreiben der Offenbarung" werden gelesen und besprochen. Näheres zum Gesprächskreis erfahren Sie durch Handzettel, die in der Kirche und im Gemeindehaus ausliegen.

Auf Ihr Kommen freuen sich namens der ev. Kirchengemeinde und des CVJM

Emil Haag und Hans-Joachim Zell

Ökumenischer Eine-Welt-Kreis

Ev. Gemeindehaus,

Lindenstraße 17, Bodelshausen Öffnungszeiten:

Mittwoch 9.30 Uhr - 11.30 Uhr Freitag 16.30 Uhr - 18.30 Uhr Kein Verkauf in den Schulferien Von **Mittwoch, 10. Juli bis Freitag, 19. Juli 2019,** bieten wir Ihnen während unserer Verkaufszei-

ten eine besonders große Auswahl an Körben und Korbtaschen aus ver-

schiedenen, hochwertigen Materialien, in vielfältigen Formen und Farben, sorgfältig verarbeitet, mit unterschiedlichen Ausstattungen und Funktionen.

Für Strand oder Freibad, für Badesachen oder zum Picknick, für Wäsche, zum Aufbewahren, für Brot, Obst, usw.

Einkaufstaschen, Stoffbeutel, Shopper.

Aus Leder in mehreren Größen: Handtaschen, Umhängetaschen, Schultertaschen.

Wir freuen uns auf Sie

Ihr Eine-Welt-Kreis Team

Vereinsnachrichten



Freiwillige Feuerwehr Hirrlingen



Leistungsabzeichen

Am **Samstag, 13.7.2019,** werden die Prüfungen zum Erwerb der Leistungsabzeichen in Kirchentellinsfurt abgenommen. Die Feuerwehren aus Hirrlingen und Rangendingen werden dort mit drei gemischten Mannschaften antreten.

Es gilt folgender Zeitplan:

Mannschaft	Löscheinsatz	Technische Hilfe	Abfahrt
Hirrlingen 1	11.00 Uhr	11.45 Uhr	10.00 Uhr
Hirrlingen 2	12.45 Uhr	13.30 Uhr	11.45 Uhr
Hirrlingen 3	14.15 Uhr	15.00 Uhr	13.15 Uhr

Unterstützer sind herzlich zum Mitfahren eingeladen. Abfahrt in Fahrgemeinschaft zu den oben genannten Zeiten. Die Teilnehmer treffen sich um 8.00 Uhr am Feuerwehrhaus. Die Übergabe der Abzeichen ist um 17.30 Uhr.

Treffen der Seniorenabteilungen

Am **Samstag, 13.7.2019** findet ein Treffen der Seniorenabteilungen des Landkreises Tübingen statt. Abfahrt ist um 13.15 Uhr am Feuerwehrhaus.

Übung

Am **Montag, 15.7.2019** findet eine Übung für Maschinisten statt. Beginn ist um 19.30 Uhr im Feuerwehrhaus.

Markus Hofelich, Kommandant

DRK

Ortsverein Hirrlingen und Umgebung



Ausbildungsabend

Am Freitag, 12.7.2019, findet um 20.00 Uhr unser nächster Ausbildungsabend beim Schuppen statt.

Die Bereitschaftsleitung

Heimatzunft Hirrlingen e.V.



Eröffnung der 360-Grad-Projektionskuppel im Fasnachtsmuseum Narrenschopf Bad Dürrheim

Am Freitag, 12.7.2019, um 18.00 Uhr findet die Eröffnung der 360-Grad-Projektionskuppel in Bad Dürrheim statt.

Für Mitglieder der Heimatzunft besteht die Möglichkeit, bei diesem Ereignis dabei zu sein.

Bei Interesse bitte bei mir, Philipp Rössler, unter Tel. 0172 8825332 melden.

Zur Kuppel bzw. zum Museum 4.0

Es handelt sich um Europas erste 360-Grad-Projektion von Brauchtumsveranstaltungen. In diesem Fall von fasnächtlichen Bräuchen der Schwäbisch-Alemannischen Fasnacht, die mit VR-Brillen in der großartigen Projektionskuppel bestaunt werden können. Ähnlich wie in einem Planetarium, sitzt man in einer 8 Meter großen Kuppel und nimmt am fasnächtlichen Treiben Teil. Grüße

> Philipp Rössler Vorstand

Hirrlinger Senioren



Hirrlinger Senioren (und auch andere) fahren nach **Bad Liebenzell**

Am 3. September fahren wir nach Bad Liebenzell und besuchen dort die Liebenzeller Marzipan & Schokoladenma-

Wir werden dort eine Verkostung und Schauproduktion erleben (15.30 Uhr). Danach besteht auch die Möglichkeit des Einkaufs der Köstlichkeiten.

Gegen 18.00 Uhr werden wir dann in einem von der Fa. Noll ausgesuchten Lokal zu Abend essen. Das ist entweder das Gasthaus "Rössle" in Oberndorf oder die Sportheimgaststätte in Herrenberg.

Die Fahrtkosten betragen 15 €.

An dieser Fahrt können gerne auch Senioren aus den anderen Gemeinden der Seelsorgeeinheit teilnehmen, wie auch andere Interessierte.

Verbindliche Anmeldungen erfolgen bitte bis zum 30. August über mich.

Abfahrt ist um 12.15 Uhr an der Bushaltestelle.

Falls Anmeldungen aus den anderen Gemeinden kommen. fahren wir mit dem Bus gerne auch die dortigen Haltestellen an. Dazu brauchen wir aber verbindliche Anmeldungen. Die Fahrt kann gut mit Rollatoren angetreten werden.

Godehard König, Diakon

Musikverein Hirrlingen e.V.



Voranzeige Serenadenkonzert 100 Jahre MV Hirrlingen

Am Samstag, 20.7.2019 findet um 18.30 Uhr das Serenadenkonzert im schönen Hirrlinger Schlosshof statt, zu dem wir recht herzlich einladen möchten. Die Veranstaltung wird von den Musikvereinen aus Rangendingen, Dettingen und Hirrlingen gestaltet und es erwartet Sie ein unterhaltsames Konzert unter freiem Himmel. Genießen Sie einen tollen musikalischen Abend bei schöner Atmosphäre, leckerem Essen und kühlen Getränken. Für die Zuhörer wird es sicherlich ein besonderes Erlebnis vor der historischen Schlosskulisse werden. Der Erlös kommt einem gemeinnützigen Zweck zugute. Die Aktiven der drei Musikvereine würden sich über Ihren Besuch sehr freuen! Der Einlass erfolgt ab 17.30 Uhr, bei schlechter Witterung findet die Veranstaltung in der Eichenberghalle statt.

Vorverkauf "LaBrassBanda" Bierzelttour 2019

Am Freitag, 30.8.2019 macht die bekannte Musikgruppe "La-BrassBanda" mit der "Bierzelttour 2019" beim Sommerfest Halt in Hirrlingen. "LaBrassBanda" sind ohne Zweifel eine der erfolgreichsten Brass-Pop Bands der Welt. Der Vorverkauf zu diesem besonderen Event ist in vollem Gange und Tickets gibt es im lokalen Vorverkauf bei Getränke Beuter und in der Kreissparkassen-Filiale in Hirrlingen sowie im Café Schlupfwinkel in Rangendingen. Ebenso bekommt Ihr Tickets auch online auf www.labrassbanda.com und www.eventim.de.



Jugendkapelle

Infoabend am 16. Juli um 18.45 Uhr im Bürgerhaus in Hirrlingen

Liebe Kinder, liebe Eltern,

"Musizieren macht Spaß!" - unter diesem Motto findet unser diesjähriger Infoabend statt. Wir stellen die Instrumente vor, die man im Musikverein Hirrlingen erlernen kann. Das Jugendblasorchester spielt auf und man kann nach Lust und Laune sein Lieblingsinstrument ausprobieren.

Wenn Ihr also Lust habt, nach den Sommerferien ein Instrument beim Musikverein zu erlernen, kommt am Dienstag, 16. Juli, um 18.45 Uhr ins Bürgerhaus.

Solltet Ihr im Voraus Fragen haben, mailt uns unter jugend@ mv-hirrlingen.de. Wir freuen uns auf Euch!



Sportverein 1930 Hirrlingen e.V.

Testspielübersicht SV Hirrlingen

Mittwoch, 10.7.

19.00 Uhr HSV - TSV Gomaringen

Samstag, 13.7.

11.00 Uhr HSV - VfL Nagold

Montag, 15.7.

19.30 Uhr SGM - FC Sonnenbühl I





Samstag, 20.7.

11.00 Uhr HSV - SG Empfingen

Sonntag, 21.7.

11.00 Uhr HSV - SV Deckenpfronn

Ab Mittwoch, 24.7.

Eichenbergpokalturnier in Hemmendorf

Mittwoch, 31.7.

19.00 Uhr HSV - SV Rangendingen

Samstag, 3.8.

ab 11.00 Uhr Blitzturnier SV Wachendorf mit HSV und SGM

Abt. Jugendfußball

F-Jugend



Am Samstag waren wir beim Sommerturnier vom TV Melchingen/FC Stetten/Salmendingen. Die **F1** musste sich nur einmal, und zwar gegen den späteren Turniersieger, geschlagen geben. So kam ein verdienter 3. Platz heraus und wir konnten den ersehnten Pokal mit nach Hause nehmen.

HSV 1 - TSV Steinhilben	3:0
HSV 1 - FC Engstingen 2	5:0
HSV 1 - TSV Trochtelfingen 1	2:0
HSV 1 - SG Weildorf/Bittelbronn	0:5
HSV 1 - SGM Stetten/Salm./Melch. 2	0:0
HSV 1 - TSV Ofterdingen	8:0
Spiel um Platz 3	
HSV 1 - FC Sonnenbühl	1:0
Am Ball waren: Felix Gengler (Tor), Matteo Ulmer (3),	Robin
Hartmann (9), Max Bisinger (4) und Pascal Schäfer (2)).

Die **F2** spielte ein gutes Turnier und konnte sogar eine 1. Mannschaft besiegen. Prima Leistung!

HSV 2 - FC Engstingen 1	3:2
HSV 2 - SGM Stetten/Salm./Melch. 1	0:7
HSV 2 - TSV Trochtelfingen 2	4:3
HSV 2 - SGM Hohenstein	0:3
HSV 2 - FC Sonnenbühl	0:6
HSV 2 - SF Bitz	0:3

Am Ball waren: Mattia Barwig (Tor), Kaspar Kuhn, Benjamin Büttner, Matti Wiedmaier, Lui Bucherer (3), Quinn Mannheimer (3) und Lorenzo Grado.

E-Junioren

Turniersieg der E1 in Stetten u.H.

Am vergangenen Samstag nahmen wir mit zwei Mannschaften am Turnier in Stetten u.H. teil. Die E1 konnte sich nach Startschwierigkeiten trotz zweier Niederlagen in der Vorrunde für das Halbfinale qualifizieren. Hier und im Finale gegen den Gastgeber zeigte die Mannschaft starke Nerven und siegte etwas glücklich, aber nicht unverdient im Neunmeterschießen mit 3:2.

Die E2 belegte mit einem Sieg und zwei Niederlagen den 8. Platz.

Es spielten (E1): Lenny (Tor), Luis, Marco, Tim, Finley, Emil, Maxi O.

HSV 1 - FC Killertal 1:2

Tor: Maxi O.
HSV 1 - Spvgg Mössingen 4:0

Tore: Maxi O. 2x, Finley, Eigentor
HSV 1 - FC Stetten u.H. 10:1

HSV 1 - FC Stetten u.H. 10:1 HSV 1 - SV Steinhofen 1:0

Tor: Marco Halbfinale

HSV 1 - SGM Harthausen 3:2 n.E (0:0)

Tore: Maxi O., Luis, Finley

Finale

HSV 1 - FC Stetten u.H. 13:2 n.E (0:0)

Tore: Maxi O., Lenny, Finley

Es spielten (E2): Elias (Tor), Johannes, Ian, Maxi A., Darius,

Noah, Lasse

HSV 2 - SGM Engstingen 0:4
HSV 2 - SGM Harthausen 0:2
HSV 2 - FC Stetten u.H. 21:0

Tore: Noah

Die Trainer der E-Jugend



Trainer für U17 gesucht

Für die U17 der SGM Eichenberg (B-Junioren) suchen wir für die aktuelle Saison noch einen Trainer. Die B-Junioren spielen in der Bezirksstaffel. Bitte bei Stefan Kleindienst melden.

Taikido-Verband

Unser Taikido-Training findet immer mittwochs von 19.00 bis 20.00 Uhr in der Eichenberghalle statt.

Koordinations- und Dehnübungen tragen dazu bei, fit und aktiv zu bleiben. Unser Trainingsangebot richtet sich an Personen ab dem mittleren Alter, jeder macht das Training mit, soweit es möglich ist.

Neugierig geworden? Dann kommen Sie doch gerne zu einem Probetraining vorbei.

Weitere Informationen finden Sie im Internet unter: www.taikido-verband.jimdo.com

Theatergemeinschaft Hirrlingen e.V.



"Straßensperrung bzgl. Freilichttheater"

Sperrung Hafenmarkt/Brunnenstraße/Platz am Schlossweiher und der Wege zwischen der Eichenberghalle und dem Schloss

Aus Anlass der Aufführungen unseres Freilichttheaters "My Fair Lady" im Schlosshof werden der Vorbereich des Schlosses und des Schlosshofes an den Aufführungstagen für den Verkehr gesperrt. Jeweils ab 18.00 Uhr an den Aufführungstagen vom 12. bis 14.7.2019 werden die Brunnenstraße, der Hafenmarkt und der Platz um den Schlossweiher für Fahrzeuge aller Art unzugänglich, das Parken ist in diesem Bereich und im Schlosshof nicht möglich.

Wie bereits in unserem Flyer aufgeführt, stehen die Parkplätze an der Eichenberghalle zur Verfügung. Weitere Parkplätze sind in der Marienstraße und auch entlang der Marktstraße möglich

Um den Gästen und Einsatzkräften genügend Raum zu lassen, bitten wir insbesondere das Zufahrtsverbot und damit das Parkverbot auf dem Schlossweiherplatz und entlang der dortigen Straßen unbedingt freizuhalten.

Freilichttheater 2019: "My Fair Lady"

Wir freuen uns jede Woche neu, dass Sie sich Karten für unser zweites Freilichttheater im Hirrlinger Schlosshof sichern. Für **Sonntag, 14.7.2019,** gibt es nur noch wenige Restkarten. Der Freitag und Samstag ist bereits ausverkauft. Seien Sie schnell und profitieren Sie noch von dem günstigen Vorverkauf.

Kartenvorverkauf im Internet auf www.theater-hirrlingen.de/kartenvorverkauf oder über die Vorverkaufsstellen Getränke Beuter Hirrlingen und Kreissparkasse Hirrlingen.

Eintrittspreise: VVK 19,00 Euro, Abendkasse 24,00 Euro Bei Internetbestellung fallen 2,00 Euro Versand- und Bearbeitungsgebühren an. Die Plätze sind nicht nummeriert.

Wir freuen uns auf unsere Besucher und auf neun tolle Vorstellungen! Freuen Sie sich auf einen unterhaltsamen Abend mit Witz, Spannung, viel Gefühl und herrlichen Spitzen gegen das eine und auch gegen das andere Geschlecht. Wir wünschen Ihnen schon jetzt viel Vergnügen!

Ihre Theatergemeinschaft Hirrlingen e.V.

Sonstiges



Sängerbund Rangendingen 1843 e. V.

Mittwoch:

Bambini	16.45 - 17.30 Uhr
SchülerChor 3	17.30 - 18.15 Uhr
JugendChor	18.15 - 19.00 Uhr
Voice mr's	19.00 - 20.00 Uhr
GChor	20.15 Uhr

Proben SchülerChor 1 + 2:

donnerstags 14.45 - 15.45 Uhr Proben für Projektchor Schule/Verein Klasse 1 + 2 im Gemeindehaus UG

Auftritt Projektchor Schule/SBR

Der Sängerbund begleitet auf Initiative unseres Dirigenten Michael Binder derzeit ein Projekt in Kooperation mit der Gemeinschaftsschule Rangendingen. Einstudiert wird das Musical "Eule findet den Beat", das am **24. Juli 2019** ab 17.00 Uhr in der Schule zur Aufführung kommt.

Sommerpause - letzte Probe

Die letzte Probe vor der Sommerpause am **24. Juli 2019** verbinden wir mit einem Grillfest ab 19.00 Uhr im Gemeindehaus. Fürs Essen und Getränk ist gesorgt - gute Laune bitte mitbringen.

Diasporahaus Bietenhausen



Zu Gast bei Freunden

Fußballturnier des Diasporahauses im Starzeltal

Zum 29. Male durfte das Diasporahaus Bietenhausen befreundete Schulen zum sehr beliebten DHB-Fußballturnier begrüßen. Schulleiterin Marie-Louise Funk betonte bei ihrer Begrüßungsrede, wie pädagogisch wichtig sie solche sportlichen Begegnungen für Schüler und auch Lehrer findet. Denn über das rein Sportliche hinaus, kommt es bei solchen Veranstaltungen auch zu zwischenmenschlichen Begegnungen der Teilnehmer. Nachdem Organisator Karlheinz Harrer den Spielern die sportlichen Details erklärte, gab er ihnen noch einen Ratschlag für ihr sportliches Verhalten auf den Weg: "Seid bescheiden im Sieg und anständig und fair in der Niederlage, dann seid ihr tolle Sportler", so Harrer. Dies beherzigten alle sechs Teams, denn in der vierstündigen sportlichen Veranstaltung ging es überaus fair und harmonisch zu. Vor jedem Spiel begrüßten sich die Spieler mit Handschlag und auch nach der Begegnung gelang es den meisten Spielern, dem Sieger durch "shake hands" zu gratulieren. In der Vorrunde spielte jeder gegen jeden. Nach

drei Stunden Spielzeit qualifizierten sich die Tiele-Winckler-Schule aus Öhringen und die Oberlinschule Reutlingen für das große Finale um den "Horst-Rein-Wandercup". Das erste Platzierungsspiel um Platz fünf gewann die Rudolf-Leski-Schule aus Tübingen gegen den Gastgeber aus Bietenhausen im Siebenmeterkrimi. Die Bronzemedaille erkämpfte sich die Janusz-Korczak-Schule aus Kirchheim ebenfalls im Siebenmeterschießen gegen die Johannes-Kullen-Schule aus Korntal. Das Finale war auch der spielerische Höhepunkt der Veranstaltung. Hier setzte sich die beste Schule des Turnieres, die Oberlinschule Reutlingen, klar mit 4:0 gegen die Tiele-Winckler-Schule durch. Alle Spieler wurden bei der feierlichen Siegerehrung durch Konrektor Peter Hund und Organisator Karlheinz Harrer mit Urkunden mit integriertem Mannschaftsbild geehrt. Die Spieler auf den Plätzen 4 bis 6 bekamen Teilnehmermedaillen. Die drei Top-Teams wurden mit Gold-, Silber- und Bronzemedaillen dekoriert. Als die Schulsprecherin des Diasporahauses, Annette, dem Kapitän der Oberlinschule den Wanderpokal überreichte, war der Jubel der Reutlinger Jungs fast grenzenlos. Bei der Verabschiedung bedankten sich Lehrer und Schüler der Gastmannschaften für die tolle Bewirtung und die außergewöhnlich gute Atmosphäre bei den Gastgebern aus Bietenhausen. Originalzitat eines Kollegen: "Eure Turniere sind Klasse und wir kommen immer wieder sehr gerne nach Bietenhausen."

Englishspeaking Circle Starzach

and Landkreise Freudenstadt, Rottweil Tübingen and Zollernalb

will meet twice in July 2019

Saturday, 13.7.2019

12.00 hrs Hotel "Johanniterbad" Joh.-Gasse 12, 78628 Rottweil

Friday, 26.7.2019

19.00 hrs Gasthof "Rössle"

Haigerlocher Str. 5, 72414 Rangendingen

Guests - native English speakers as well as anyone with a reasonable level of spoken English - are very welcome.

www.englishspeaking-circle.de

Contact Person: Roland Mey, Tel. 07431 933353

Tageselternverein

Familiäre Kinderbetreuung im Landkreis Tübingen e. V.

Informationsveranstaltungzur Kindertagespflege

Sie haben Freude am Umgang mit Kindern und möchten im familiären Rahmen pädagogisch tätig werden? Wir suchen Sie! Nutzen Sie Ihre berufliche Chance. Selbstständig oder angestellt als Tagesmutter oder Kinderfrau. Besuchen Sie kostenlos und unverbindlich unsere Infoveranstaltung in Tübingen, Wilhelmstraße 14, am Freitag, 19.7.2019, von 9.00 bis 11.15 Uhr. Weitere Informationen erhalten Sie unter Tel. 07071 6877011, info@tageselternverein.de und www.tageselternverein.de.



Wassonstnochinteressiert

Aus dem Verlag

Der Garten im Juli 2019

Tipp: Nicht selten verleiden Stechmücken gemütliche Sommerabende vor der Gartenlaube oder auf der Terrasse. Doch anders als oft angenommen spielt Licht für Stechmücken keine Rolle: Sie werden vor allem von Körpergerüchen und Körperwärme angezogen. UV-Lampen mit Klebestreifen oder Elektrogitter nützen deshalb genauso wenig wie "Mücken-Piepser". Diese Geräte töten meist Nachtfalter und andere nützliche Insekten. Auch von Pflanzengerüchen lassen sich Mücken kaum beeindrucken. Der beste Schutz sind immer noch lange Kleidung und Hautpflegemittel mit Repellentien (Vergrämungsstoffe).

Feldsalat aussäen

In den letzten Julitagen beginnt die Aussaat von Feldsalat für den Herbstverbrauch. Der Salat wird dann in der zweiten Oktoberhälfte erntereif. Da Feldsalat resistent gegen frühe Fröste ist, kann bis in den Dezember hinein frisches Salatgemüse geerntet werden. Feldsalat gedeiht auf allen Gartenböden, nur schwere Lehmböden bekommen ihm nicht. Wichtig ist eine freie sonnige Lage. Feldsalat wird mit einem Reihenabstand von 15 cm und einer Saattiefe von 1 cm in den Boden gebracht. 3 Gramm Saatgut reichen für etwa 1 Quadratmeter Anbaufläche.

Erdbeeren abranken

Erdbeeren, die nicht der Vermehrung dienen, sollten nach der Ernte sofort "abgerankt" werden. Erdbeerpflanzen beginnen noch während der Fruchtreife mit der Ausläuferbildung. Diese vegetative Vermehrungsart ist typisch für Erdbeeren. Die Ausläufer mit den noch unbewurzelten Jungpflanzen werden vorsichtig mit dem Messer von den Mutterpflanzen entfernt. Das kräftigt die Mutterpflanzen für eine reiche Ernte im kommenden Jahr. Erdbeerkulturen sollten nicht zu lange genutzt werden. Nach zwei bzw. drei Jahren räumt man den Bestand komplett ab, denn trotz guter Pflege sinkt mit zunehmender Standzeit die Fruchtgröße, ohne dass die Ertragsmenge steigt.

Ziergehölze pflegen

Rosen brauchen auch im Juli viel Aufmerksamkeit. Verwelkte Blumen und Wildtriebe müssen regelmäßig entfernt werden. Wildtriebe erkennt man am helleren Grün und den kleineren Blättern. Sie wachsen aus der Basis der Veredlungsunterlage und nehmen der Edelsorte Kraft. Die Wildtriebe sollten so tief wie möglich abgeschnitten werden. Auch bei anderen veredelten Ziergehölzen, vor allem bei Flieder, Blauregen und Zierkirsche sollten die Wildtriebe entfernt werden. Alle Ziergehölze, vor allem Jungpflanzen, sollten regelmäßig und ausreichend mit Wasser versorgt werden.

Kübelpflanzen versorgen

Kübelpflanzen brauchen im Sommer regelmäßig und viel Wasser. Da die Pflanzen meist exponiert stehen, verdunsten sie an heißen oder windigen Sommertagen viel Feuchtigkeit. Auch Gefäße aus Ton oder Keramik beschleunigen durch ihre poröse Oberfläche die Wasserverdunstung im Ballen. In solchen Fällen sollte zweimal täglich gegossen werden. Manche Pflanzen wie Engelstrompeten (Brugsmania) sind "regelrechte Säufer und Fresser". Sie brauchen unbedingt jeden Tag Wasser und auch häufig Dünger. Der Dünger fördert Knospenbildung und Wachstum.

Ouelle: Bundesverband Deutscher Gartenfreunde e.V.